

Szerkesztőségi iroda:

Nagybcskerek.

Zápolya-utca 1-ső szám.

nová a lap szellemi részét illető minden közlemény intézendő.

Kiadóhivatal:

Pléitz Fer. Pál könyvnyomdája Nagybcskerek, Zápolya-utca 1. b. a hirdetések, az előfizetések és a lap szétküldésére vonatkozó felzárólatások intézendők.

Telefon 21. szám.

TORONTÁL

POLITIKAI NAPILAP.

Felölös szerkesztő: Dr. Brájjer Lajos.

Előfizetési árak:

Égész évre ———— 24 k.
Félévre ———— 12 „
Negyedévre ———— 6 „
Egy hóra ———— 2 „
— Egyes szám ára 8 fill.

Hirdetések

a kiadóhivatalban fogadtatnak el. Azonkívül az összes hirdetési irodákban.

Megjelenik

vasár- és ünnepnapok kivételével minden nap délután 5 órakor.

Nagybcskerek, 1907.

XXXVI. évfolyam. 124. szám.

Hétfő, június 3.

Válsághírek.

— június 3.

Napok óta egyre nyugtalanabbul emlegetik a válsághíreket, amelyek hol a magyar, hol az osztrák politikai körökből csapkodnak ki.

Aki mélyebben tekint azonban a politikába, az tudja, hogy ezek a válsághírek csak reflexei az országban uralkodó hangulatnak, amely csodákra várt és ilyes érzésekbe lovagolta bele magát.

A politika azonban nem rendezkedik be hangulatokra s az állam és ország egyetemes érdekeit kell szem előtt tartania s aszerint kell irányítani a köztevékenységet és a cselekedeteket.

A valóság az, hogy politikánk egyelőre fennakadás nélkül megy azon az uton, melyet a múlt évi megegyezés s a nemzetnek a választások formájában kimondott parancsa szab eléje. Amíg ezen az uton fennakadás nincs, addig válság sincsen.

Persze: igazán alkotmányos és igazán nemzeti politika hosszabb ideig nem járhat külön a közvélemény útjától s vagy a politika veszi számba a közhangulatot, vagy a közhangulat bukattja el az olyan politikát, mely vele számolni nem akar. Ilyen értelemben mindig meg van a válság lehetősége, megvan tehát most is. De ha e lehetőség meg is van: ok, ismételjük, nincs a válságra. A kormány semmi olyat nem akar és nem kíván most, ami felől elvben már rég nem döntött, még pedig kedvezően, a király, tehát nincs oka feltenni, hogy a király most mégis elzárkóznék a megvalósítás elől. Viszont a király, aki nemcsak monarkianknak, de az egész mai világnak egyik legrégebb, legtapasztaltabb s legszakértőbb politikusa, mindenkinél jobban tudja, mennyire nem frázis a kabinet szolidaritása s a nemzeti akarat. Ha valami hiányzott volna a helyzet világosságából, Andrassy és Apponyi legutóbbi nyilatkozatai ezt is megadták. A híresztelések részleges kabinetválságról beszéltek, a politikában történt fennakadás miatt. A miniszteri nyilatkozatok után világos, hogy a politikában fennakadás nincs, ennek folytán nincs válság sem — viszont ha volna válság, az nem lehetne részleges.

A helyzet megvilágításában különben tovább is lehet menni a minisztereknél. Magyarország egész története azt mutatja, hogy krízisekre mindig el lehetünk készülv. De azt is mutatja, hogy nincs okunk krízisektől félni; bolondság válságokat siettetnünk, vagy erőltetnünk, de öngyilkosság volna krízisektől való féltünkben engednünk jogaink teljességéből, melyet eddig semmiféle korszakos vagy napi válság nem tudott megcsorbítani. Csakugy, mint királyunk, magunk is végigmentünk a politika minden iskoláján; nincs eset, mely már meg ne esett volna velünk, nincs helyzet, melyben már benne ne lettünk, nincs erő, melyet már ki ne próbáltunk volna, s mint a király szá-

mára a magyar politika, a mi számunkra az udvari politika minden adata, embere és törekvése nyitott könyv és ismert és számbavevett mennyiség. Sokkal tisztább ez a helyzet, hogysen félreértések lehetnének benne, legfeljebb ellentétek. Ma nincs ellentét és remélhető, nem is lesz. Am ha volna, azzal a filozófiával fogadnók, amelyre történetünk nevelt bennünket, azzal az ugyancsak történetünkben táplálkozó nyugodt hittel, hogy Magyarországnak mindig igaza volt s ez igaza sohasem bukott el. Válságok, kormány- vagy miniszter bukások nem olyan főfontosságúak, hogy ezekben tönkre kéne mennünk. De éppen ezért: minthogy végső soron semmit sem lehetne vele elérni, nincs aktualitása a krízisnek. A helyzet az, hogy ma nincs válság és minthogy válság provokálásának oka, célja és kilitása nem volna, aligha kerül sor válságra.

Rudolfsgnádi katasztrófa.

— A község köszönete. —

— június 3.

Mindenki előtt kétségtelen, hogy a rudolfsgnádi katasztrófanak ha van megnyugtató és vigasztaló momentuma, ugy ez az, hogy a község szomorú helyzetében maga mellett találta a hatóságoknak, nevezetesen a vármegye hatóságainak fáradhatatlan buzgó, erélyes és emberbaráti szeretettel telt közreműködését a veszély csökkentésében és az árvízszújtotta lakosság súlyos helyzetének enyhítésében.

A vármegye vezetői mindent elkövettek a rudolfsgnádiak segítségére, és hogy a katasztrófa igazán borzalmas mérvet nem öltött, az a hatóságok fáradhatatlan munkásságának eredménye.

Ennek a munkásságnak leginkább központjában állott pedig a járás kitűnő főbírája, Lowieser Imre, aki egy héten keresztül a legkritikusabb napokon éjjel-nappal embertársai szolgálatára állott s a mentés irányításával, gyors intézkedéseivel különösen közrehatott a katasztrófa csapásainak csökkentésében.

Ennek a buzgóságnak méltó elismerése volt a község előljáróságának meleg benső köszönete, amelyet a főbírónak a vész színhelyéről való távoztakor kifejezést adott.

Pénteken távozott Lowieser főszolgabíró Rudolfsgnádról s ezt az alkalmat megragadta a község előljárósága köszönetének tolmácsolására.

Az egész előljáróság köréje gyűlt bucsura, miközben Schummer Rezső rudolfsgnádi plébános a következő beszédet intézte a főbíróhoz:

Tekintetes főszolgabíró ur!

Az itt egybegyűlt községi előljáróságtól azon megtisztelő megbízást kaptam, hogy kifejezést adjak azon őszinte hálaérzetnek, melyet Rudolfsgnádi községének a sorstól oly érzékenyen sujtott népe tekintetes uraságod iránt szívében hord.

T. uraságod szakértelemmel tett gyors intézkedései által számos szerencsétlenséget gátolt meg. Egyetlen egy emberélet sem esett áldozatul és csakis az veszett oda, amit emberi erő a legnagyobb elővigyázat és erőmegfeszítés mellett sem képes az árvíz pusztító áramlata elől megmenteni. További intézkedései által pedig, melyeket valóban szeretetteljes gondoskodással tett érdekünkben, oly mértékben enyhítette az árvíz nyomában járó nyomorúságot, mint azt enyhíteni

emberileg lehetséges. Ahol segíthett segített, ahol könnyíthetett könnyített, bátorított s vigasztalt.

Csodálatos önfeláldozása, melylyel t. uraságod a lefolyt héten át kitartott közöttünk a közös nyomorúságban, kíméletet önmaga iránt nem ismert és sem éjjel, sem nappal nyugalmat nem élvezett; bámulatos önmegtagadása, melylyel a sok nélkülözést és sanyarúságot elviselte; egy szóval nemeslelkűsége, mely sokkal többet tett érdekünkben, mint amennyit várhattunk, azon meggyőződést érlelte meg lelkünkben, hogy t. uraságod irántunk igazán őszinte jóindulattal van, és hogy mi ezért igen nagy hálaival tartozunk.

Rejtsen számunkra bármit a titkos jövő és tegyen ki az idő folyamán át bármily megpróbáltatásnak, mi nem leszünk kielekűtek és nem fogunk csüggedni, mert t. uraságod önfeláldozása által, melylyel a mi nyomorúságunkban veitünk osztozott, megtanított bennünket arra, hogy saját magunk hajját férfias bátorsággal és kitartással elviseljük és meggyőződést bennünket arról, hogy felettes hatóságunk jóakarátára mindig számíthatunk.

Fogadja tehát t. uraságod őszinte hálaérzetünknek kifejezését azon kérelemmel, hogy nagyrabecsült jóindulatát számunkra a jövőben is fenntartani kegyeskedjék, amint mi sohasem fogjuk felejteni azt, amivel t. uraságodnak tartozunk.

Isten áldása kísérje lépteit.

Lowieser Imre főszolgabíró meghatottan fogadta a nem várt ovációt s hangoztatván, hogy ő csak kötelességét teljesítette, s hogy nehez feladatának megfelelhett, azt az ő felsőbb hatósága odaadó támogatásának, egyben a lakosság ritka higgadságának köszönhetette. Bátorította és kitartásra buzdította ezután a község lakosságát s hangoztatta, hogy a vármegye, valamint az alispán, aki eddig is mindent elkövetett, azon lesz, hogy a község minél előbb rekonstruáltassék, hogy a község — ugy mint a király mondotta Szeged pusztulásakor — szebb legyen, mint volt valaha.

Ezzel a rudolfsgnádiak szép bucsuja véget ért: és a főszolgabíró visszatért Nagybcskerekre.

Rudolfsgnádon különben az árvízi helyzet egyre javul, mert a víz szépen lassan apad s így aránylag kedvező kilátások ígérkeznek a víz teljes lefolyására. A legnagyobb baj most a vízbefult állati hullák fölösztelése, amelyek állandóan nagy büzt okoznak s megfertözik a levegőt. A hatóság mindent elkövet most tehát az ellen, hogy a hulláktól megszabadítsa az elöntött területet.

Itt említjük meg, hogy a mentési munkálatokban buzgó szolgálatot teljesített dr. Bozay Aladár pancsovai szolgabíró is, aki szintén éjjel-nappal együtt működött a többi hatóságí férfakkal.

A szerb válság. A Pasics-Vuics viszály lekerül a napirendről Péter királynak ama hírtelen jött elhatározása által, hogy Vuicsot berlini követi állásától végleg fölmentette. A dolognak azonban folytatása lehet a skupstinában, ahol Vuics és barátai alighanem meleg napokat fognak még a kormányának okozni. Annyi bizonyos, hogy ebben az egész affaireban Vuics buzta a rövidebbet és pedig nemcsak azért, mert állását veszítette, hanem azért is, mert a közvélemény határozottan ellene fordult. Pasics ama tettét, amelyet ő nagyon határozottan tagad, de amelyet Vuics szerint, mégis elkövetett, hogy tudniillik Goluchowszkiival annak idején érintkezésbe akart lépni Szerbia érdekében, nemcsak nem itéli el, hanem ellenkezőleg, edeméül róják föl.

Korona-szálloda kerthelyiségében hétfőn, kedden és szerdán, 1907. július 3., 4., 5.
(Kedvezőitlen idő esetén a nagyteremben)

a budapesti nemzetközi **Cabare** művész-társulat előadása
LAKNER LAJOS igazgatása alatt.

Kápolnai Irén, a Népszínház szoubrett primadonnája. Márkus Alfréd, karnagy.
Gyöngyi Izsó, Budapest legkedveltebb komikusa. Szántó Gáspár, a Budai Színház elsőrendű baritonistája.
Fánosi von Tormay, a müncheni Deutsches Theater elsőrendű cabaret-divája. Gyöngyi Jolán, a Magyar Színház tagja.
Ferenzi Matóka, a 7 éves csodagyermek és szavaló művész. Nagy Jenő, titkár és színész.

MINDENNAP UJ MŰSOR.

Belépő-díj: Reservált ülőhely 2 K., személyi jegy 1 K.
Reservált ülőhelyeket kerem délután 4 óráig a Korona-szálloda irodájában előjegyezni.

Sem fáradságot, sem költséget nem kíméltem, hogy Nagybcskerek város n. é. közönségének ezen elsőrendű művészek és művésznőkből álló társulatot bemutassam. Nagyérdemű pártfogásukat ezuttal is kérve kiváló tisztelővel

Winkler,
a Korona-szálló tulajdonosa.

529-3.2

HIREK.

Tájékoztató.

A gőzfürdő (telefon 118. szám) minden nap reggeli 1/2 órától kezdve délig az urak részére nyitva van; hölgyek részére minden kedden és pénteken déltől 5 óráig délután; ugyanazon napokon este 1/2-től 1/3-ig urak részére is. Vidéki hölgyek részére minden nap délből gőzfürdő. A kádfürdő egész nap nyitva marad.

Június 10. Közigazgatási biz. ülés.

— **Az Ügyészség köréből.** A m. kir. igazságügyminiszter dr. Kovács Rókus szegedi alügyészt az esküdtzéki tárgyalások idejére kiegészítőül Nagybecskerekre rendelte.

— **Esküvők.** Tegnap és ma két diszes esküvő volt Nagybecskerekben.

Tegnap délelőtt Weisz Irma kisasszonynak, Weisz Izidor helybeli nagykereskedő, a Ferenc József-rend lovagjának kedves és szeretetreméltó leányának esküdtött örök hűséget dr. Kún Artur temesvári ügyvéd. Tanuk voltak: Weisz H. Sándor és Kún Rikárd. Délután volt az egyházi esküvő az izraelita templomban, ahol dr. Klein Mór főrabbi eskette össze a fiatal párt szép beszéd kíséretében.

Ma délelőtt volt Tullics Irma kisasszonynak, id. Tullics György központi tb. főszolgabíró kedves és nagyműveltségű leányának esküvője Tolokán Dezső krasznai földbirtokossal. Tanuk voltak itt: Gerzanich Gyula és Tolokán Lukács. A polgári esketés után a násznép a zárda kápolnájába vonult s itt Kögl Béla écskai plébános, a menyasszony nagybátyja, adta az ifjú párra meghatározott szavak kíséretében az egyház áldását.

— **Dessewffy püspök aranymiséje.** A csanádi egyházmegye még mindig gyengélkedő főpástorja: Dessewffy Sándor v. b. t. tanácsos, megyés püspök, aki Budán, egy kies villában keres állandóan enyhülést, immár tizenhét éve ül Szt. Gellért oltárán. A megyés püspök, aki hétfőn, június 3-án ünnepi születésének hetvenharmadik évfordulóját, az ideán ritka jubileumra készül. Ugyanis augusztus hó 9-én lesz ötven esztendeje, hogy áldozárrá szentelték. A megyés püspök aranymiséje jubileumára máris készül az egyházmegye papsága s mint értesülünk, az egyházfejedelem ez alkalomból nagyobb alapítványokat fog tenni.

— **Tanfelügyői látogatás.** Dr. Vértessy Gyula kir. tanfelügyelő tegnap fejezte be a Messinger-féle leánynevelő-intézetben egy hétig tartó látogatásait. Ez idő alatt egy az elemi, mint a polgári iskola minden osztályában minden tantárgyat és minden tanerőt meghallgatott. Meglátogatta a kereskedelmi továbbképző tanfolyamot is, mindenütt kérdéseket intézett a tanulókhöz. Megnézte az internátust, a rajzokat és festményeket, a kézimunkákat és írásbeli dolgozatokat. A vizsgálat befejeztével tartott értekezleten teljes elismerését fejezte ki a tapasztalt eredmény fölött. Az intézetnek kiválóan praktikus, egészséges, szinte ideális elhelyezése egy esztétikai, mint higiéniai szempontból különösen megnyert a kir. tanfelügyelő tetszését. A tanteredményt illetőleg konstataste, hogy mindenütt meglátszik a gondos, arra hivatott vezetőkéz nyoma s a tanerők tudása és lelkiismeretessége. Kiemelte a tanításnak kiválóan praktikus voltát, minden tárgyat az életnek tanítanak és a tanításnál az önálló gondolkodtatás a főelv és e mellett minden tantárgy keretében beoltják a hazafias és ideális eszméket is az ifjú lánylelkekbe. Ismételtlen megdicsérte a kiváló gondos vezetést, az alkalmazásba vett céltudatos nevelési rendszert és az öntudatra ébresztő logikus és észfejlesztő tanítási módszert, amelynek eredményét minden osztályban és minden tárgynál örömmel tapasztalta.

— **Halálozás.** Mint részvétellel értesülünk, Blum Sándor egykori tekintélyes nagybecskereki kereskedő, a községi iskolaszéknek volt gondnoka tegnapelőtt Nagybecskerekben 65 éves korában meghalt. Az elhunytat tegnap temették el élénk részvét mellett.

— **Himnizálás.** Tegnap kezdték meg Nagybecskerekben a himnizálás elleni védőoltásokat. Az oltás a városbázán folyt le s dr. Weiterschan József és dr. Menezer Izidor városi orvosok végezték. Tegnap mintegy 400 gyermeket oltottak be. Az oltást a jövő vasárnap folytatják.

— **Vizsgák sorrendje az állami iskolákban.** A nagybecskereki állami elemi iskolákban az idei évről vizsgálatokat június 19-étől 25-ig tartják meg. Osztályonként részletezve a vizsgarend a központi állami iskolában a következő: Június hó 19-én II. A), III. B) fuosztály és I. leányosztály. Június 20-án az I. és II. vegyesosztályok vizsgálja a Kossuth-utcai iskolában. Június 21-én a központban: I. A) és I. B) fuosztály és leányosztály. 22-én II. B), III. A) fuosztály és III. leányosztály. Június 24-én III. és IV. leányosztály, valamint IV. A) és B) fuosztály.

25-én: IV., V. VI. leányosztály és V., VI. fuosztály. A vizsgák mindig délelőtt tartatnak 8 órai kezdettel.

— **Szerkesztőváltás.** Békefi Antal, a „Szegedi Napló“ felelős szerkesztője, aki hosszabb ideje állandóan betegeskedik betegsége miatt lemondott a lapnál viselt felelős szerkesztői állásáról. Utódja Vass Géza, a lap eddigi társ-szerkesztője lesz.

— **Bíróválasztás.** Porgány községben Pósa Pál bíró lemondása folytán megüresedett bírói állásra a múlt héten megtartott választás alkalmával Knéval Mihály közfelkiáltással községi bíróvá választott meg.

— **A magyar nyelv apostola.** A nemzeti-ségek között, sajnos, nagy ritkaság a magyar nyelvért való apostolkodás. Annál inkább ki kell emelnünk s annál nagyobb elismerést érdemel tehát az, aki közöttük erre a feladatra vállalkozik. A magyar nyelvnek ilyen apostola a nemzetiségek között, mint lapunknak írják, Szép Valér valkányi román tanító. A múlt héten tartották ugyanis Valkányon az ottani gör. kel. román elemi iskolában az évről vizsgát, amikor kint, hogy Szép Valér a hat-hét éves gyermekeket nemcsak hogy megtanította magyarul írni és olvasni, de értelmesen, szépen tudtak magyarul felelni is a tanító kérdéseire. A derék tanító mindenestre megérdemli a legszebb elismerést és méltánylát is.

— **Tanítógyűlés.** A Délm. Tanítóegylet nagybecskereki főköre f. é. június hó 12-én d. e. 10 órai kezdettel Bágaszentgyörgyön a községi park tancearnokában tartja rendes tavaszi közgyűlést. Ideiglenes napirend: 1. Elnöki megnyit. 2. Hitelesítők s lapudósítók kiküldése. 3. Új tagok felvétele. 4. Schmidt Antal istvánföldi áll. isk. igazgató következő című előadása: „Módon érvényesítheti a magyar népnevelő egyéni erőit és szakképzettségét a nevelő-oktatási terén. 5. Folyó ügyek tárgyalása. 6. Elnöki jelentés. 7. A pénztáros beszámolója. 8. Interpellációk. 9. Tiszújítás. 10. Indítványok. A közgyűlést megelőzőleg 8 óráig 1/2-ig a községi iskola tantermeiben folyó rendes tanításnál való tetszés-szerinti hozzászólás. Ez után választmányi ülés az iskolai tanácssteremben.

— **Az ujarad—perjámos—nagykikindai vasút.** Temesvárról jelentik a következőket: Az ujarad—perjámos—nagykikindai h. é. vasút építésére tudvalevőleg Temes, Torontál és Arad vármegyék érdekelt községei jelentékeny hozzájárulásokat szavaztak meg és a vármegyei törvényhatósági bizottságok jóváhagyták e községi határozatokat. Zselénski Róbert gróf nagybirtokos most megfélebbezte a megyei határozatokat, azzal az indoklással, hogy ugyanazt a vasúti vonalat egy elismerten elsőrangú vasúttársaság, az arad—csanádi egyesült vasutak r. t. a községek minden megterhelése nélkül is hajlandó kiépíteni.

— **Tanulmányi lovaglás.** Mint Pancsováról írják, május hó 31-én délután egy tábornokokból, törzs- és vezérkari tisztekből álló lovagló társaság érkezett oda. A magasrangú tiszteket Schwitter Lajos temesvári hadtestparancsnok személyesen vezette. A társaság Temesvárról indult ki s Versecen, Fehértemplom, Temeskubon, Károlyfalván át érkezett Pancsovára. Innen tagsapellót hajon Zimonyba utaztak; onnan mindenik állomáshelyére távoztak.

— **Milyen idők lesz? Meteor írja legújában a következőket: Június eleje változatosnak ígérkezik, elegendő csapadékkal. Az idő csak a 4-ik csomópontot követően változik át állandóbb jellegűvé, amidőn ezt követően ismét a 8-ik csomópont hatáskörében jöhet elő valamely szeles vagy zivataros változás.**

— **A „Gondviselés“** apolonóket képző egyesület május hó 30-án gróf Batthyányi Lajosné elnöklété alatt tartotta Budapestben évi közgyűlését. Az egyesület utóbbi évben úgy anyagilag, mint erkölcsileg megerősödött, úgy hogy most már lehetőségessé vált, hogy a legközelebbi jövőben, szeptember hó elején megkezdje tényleges működését, az apolonók képzését. Felvilágosítást az egyesületbe való felvételek, valamint minden egyébről ad dr. Herczel Manoné, Városligeti-fasor 9. sz. d. e. 11—11-g.

— **Halálos játék.** Mint Bágaszentgyörgyről írják, ott egy kis fiú a gyerekes csintalanságnak áldozata lett. Ugyanis tegnap délután Kindl Pál ottani kereskedőnek hét éves fia a Bégán egy parthoz kötött csónakban játszadozott, ugrált, szóval pajkoskodott. A veszedelmes játéknak az lett a vége, hogy a gyerek belebukott a vízbe és odaveszett. Többet felszínre se került, a hullámok úgy elsodorták, hogy holtestét eddig meg se lehetett találni.

— **Az aratási munkások biztosítása baleset ellen.** Az aratási munkások küszöbén az országos gazdasági munkás- és cselédpénztár központi igazgatósága felhívja a gazdákat, nevezetesen a géptulajdonosokat, akik gépeikhez munkásokat alkalmaznak, hogy mielőbb biztosítsák őket, mert

különbösen baleset esetén súlyos anyagi terhek hárulnak rájuk.

— **Betörés az iskolaépületbe.** Szombatról vasárnapra virradó éjjel ismeretlen tettesek vakmerő betörést követtek el a város központjában. Ugyanis a betörők a központi állami elemi iskola épületében levő Kindl és Tsa cég bizományi irodájába hatoltak be olyképen, hogy a lakatot az üzlet ajtajáról levették. A betörők felfeszítették az irodában levő összes asztalokat és elvittek onnan 107 korona készpénzt. A betörést csak reggel vették észre, amikor a gonosztevők persze árkon-bokron tul voltak. A csendőrség erőlyesen nyomozza a betörőket.

— **A halál torkában.** Törökkanizsáról írják: Mendebaba Jenő szőregyi fuvaros a múlt szombaton éjjel egy szegedi szabót vitt a csókai vásárra. Éjjel lett, mire a Léderer Arthur szőleje alatt át akartak haladni az országúton. A vasúti sorompó nem volt leeresztve s így az utasok gyanútlanul mentek neki a sínpárnák. A kocsi azonban elakadt a sínek közt s a közben odaért Szeged felé haladó vonat teljes gőzzel rohant a kocsinak s az elébe fogott lovagnak. A vonat ketté vágta az egyik lovat, a másikat pedig súlyosan megsebesítette. Az utasokban nem esett kár, mivel azok a veszedelem láttára kiugrottak a kocsiból. A vizsgálatot megindították.

— **Gyilkos tolvajok.** Mint Valkányról jelentik, Ignya Alexa, ki Weisz Emil nagyúrúsi bérlőnél szolgál, a napokban este Valkány községből a tanyára ment. Oda érkezve, észrevette, hogyakét ismeretlen egyén ólálkodik az istálló körül. Nyomban jelentést tett Rác Pál béresgazdának, ki azonnal az udvarba sietett és az ott levő ólálkodókra ráuszította a kutyákat, a mire ezek hanyat-homlok menekültek, de a kutyák mindig sarkukban voltak. — Erre az egyik menekülő hátra fordult és a kutyákra lőtt és meg is sebesítette őket. A lövésre felébredt Deák József béres, felkapott egy vasvillát és utána szaladt a két alaknak, kik vagy 300 lépésnyire voltak előtte. — De midőn látták, hogy Deák utánuk fut és a távolság folyton kevesebbül, megállottak és rástűtötték fegyverüket. Az első golyó eltalálta Deákot és keresztül furta mellét, ugy-Deák nyomban halva rogyott össze. A gyilkosokat mindenfelé nyomozzák, de eddig még nyomuk sincs.

— **Megblízható gyógykezelés.** Zavart emésztéssel ellátott egyének, kik étvágyhiányban, felfuodásban, gyomorgörcsökben és rendetlen székelésben szenvednek, a „Moll-féle seidlitz-por“ használata által rövid idő múlva visszanyerik egészségüket. Egy doboz ára 2 korona. Szétküldés naponta utánvétellel Moll A. gyógyszerész, cs. és kir. udvari szállító által Bécs, I. Tuchlauben 9. Vidéki gyógyszerárakban határozottan Moll-féle készítmény kéréndő az ö gyári jelvényével és aláírásával. (5)

Irodalom.

* **Az Arany János tarsaságból.** Temesvárról jelentik: Az Arany János Társaság szerdán délután, öt órakor tartotta felolvasó ülését. Szentkláray Jenő dr. elnöklété alatt. Szentkláray elnöki megnyitójában hálás köszönetét nyilvánította egy Temesvármegye, mint Temesvár szabad királyi város közönségének a Társaság részére följajánlott adományaiért. Utána Mészáros Jenő rendes tag, a Társaság titkára adta elő „A természet a költészetben“ című igen érdekes és komoly tanulmányra valló értekezését. Gálffy István rendes tag néhány költeményét olvasta föl. Somfai János rendes tag, székfoglalójának megtartásában akadályozva lévén, helyette Dóczy József három csinos népdalát olvasta föl Stimm Adolf rendes tag.

* **A „Zenélő Magyarország“** közkezdelt zeneműfolyóiratnak a ma megjelent 336 ik füzeté, rendesen, érdekes zeneműújdonásokkal bővelkedik. Tartalmazza pedig: I. Huber Sándor közismert, pompás talpalá való „Csopaki csárdás“-át. II. Schubert Ferenc „Köszöntelek“ — Sei mir gegrüsst — nagyhírű műdalát, György Margit magyar szövegével. III. Severn Edmund „Gavotte Moderne“ címen egy rendkívül bájos, előadásra felettebb hálás hegedűdarabját zongorakísérettel. Az ügyes, életrevaló folyóiratot, mely ma már majd csaknem minden magyar zene-család zongoráján feltalálható, felesleges ajánlanunk. Gazdag, értékes tartalma és mesés oicsó ára önmagát ajánlja, csak még annyit azoknak, kik nem ismernék, hogy egy negyedévben 6 ily gazdag tartalmu 12 oldalos füzet jelenik meg s így a legszebb zeneműújdonásokat kapja az előfizető 3 korona negyedévi előfizetésért. Előfizetések a „Zenélő-Magyarország“ (Klöckner Éde) zeneműkiadóhivatalához Budapest, VIII. József-körut 24. intézendők, honnan kívánatra az eddig megjelent 335 füzet teljes jegyzéke bérmentve megküldetik.

Sport.

× Galambblövverseny Nagyikindán. A „Torontáli Galambblöv-Egylet” tegnap tartotta galambblöv versenyt Nagyikindán. Az idő délelőtt nem kedvezett a versenynek, de délután kiderült és szép idő lett, úgy hogy a verseny sportszempontból is a legkiválóbb eredménnyel végződött. A verseny nagy közönség nézte és résztvettek: báró Rajasits V., Faur K., Bánlaky András, Weiler Rezső, Kövér Lajos, Stagelschmidt József, Viszkidenszky Géza, Solymos Gusztáv, Demkó István, Bakalovich Plató, Draxler Brunó, Bogdán Zsivák, Wattay Endre.

A verseny eredménye a következő: Délelőtt 9 órakor Pool volt, amikor a pálmát Demkó István vitte el.

I. Nagyikindai díj. 4 galamb. I. Bánlaky A., II. Rajasits Vladimir báró.

II. d'Harnoncourt Félix őrnagyófi vándordíja. 6 galamb. II. Kövér Lajos, II. Draxler Brunó, III. Rajasits V. báró.

III. Torontáli galambblövő egylet díja. 3 galamb. I. Bakalovich Plató, II. Demkó István.

IV. Nagyikindai hölgyek díja. 4 galamb. Handikap. I. Demkó István, II. Faur Kornél, III. Draxler Brunó.

Verseny után ismét Pool-ok voltak, számszerint 7. Ebből négyet nyert Demkó István, egyet osztva Rajasits V., kettőt Bánlaky, egyet Kövér Lajos.

Esküdtszék.

Gyilkos boszu.

A nagybecskereki kir. törvényszék, mint esküdtbírósg ma kezdte meg a júniusi esküdtszéki tárgyalásokat.

Az első tárgyalás Gyurits Ársza, 20 éves bókai napszámos ügye volt kitérve, aki szárdékos emberölés büntette miatt került a vádlottak padjára, mert tavaly, 1906. évi április hó 1-én a bókai Mattanovich-féle vendégőben Petrov Keresztély ottani lakost bosszúból leszarta.

A gyilkos legényt a múlt évi november 5-én tartott esküdtszéki tárgyaláson már 8 évi fegyházra ítélték. A Curia azonban az ítéletet megsemmisítette. Ugyanis a nagybecskereki esküdtbírósg úgy találta, hogy jogos önvédelem esete Gyurits bűnperében nem forog fenn és ezért erre vonatkozólag nem intézett kérdést a védő indítványa dacára az esküdtsekhez.

E miatt a Curia megsemmisítvén az ítéletet, új tárgyalást rendelt el, amelyet ma tartottak meg.

A mai tárgyaláson az esküdtbírósg a következőleg alakult meg: Elnök Makk József törvényszéki bíró, szavazó-bírók Junga Aladár és Szabó Béla, ügyész dr. Kovács Rókus. Gyurits Ársza védője Almási Elek, a sértett képviselője dr. Eibeschütz Miksa. Rendes esküdtseknek kisorsoltatták: Kántor András, if. Funk Henrik, id. Körtésy Mihály, Molnár Lőrinc, Galler Péter, Bánlaky András, Mészáros Zachariás, Polónyi Sándor, Bácsi András, Hécezi József, Zima Sándor, Czimulás Zeigmond. Pótesküdték: Balai Lajos, Tenyer János.

Az esküdték megeskütése után a vádiott kihallgatására került a sor.

Gyurits Ársza beismeri, hogy Bókán a Mattanovich-féle vendégőben 1906. április hó 1-én délután 5-6 óra közti időben Petrov Keresztélyt, volt bókai lakost az elnök által felmutatott konyhakéssel a mellén, a hátán, majd meg a karján megszurta. Azzal védekezik azonban, hogy Petrov megtámadta őt s ő inkább önvédelemből szurkált.

Ezután következtek a tanukihallgatások, melyek egész délután folytak.

Holnap folytatják a tárgyalást.

TÁVIRATOK.

Országgyűlés.

— A képviselőház ülése. —

Budapest, június 3. (A „Torontál” eredeti távirata.) A képviselőház ma délelőtt ülést tartott, amelynek első tárgyait a koronázási jubiláris törvényjavaslatok képezték.

Hoitsy Pál terjesztette be mint előadó az ismeretes javaslatokat és ajánlotta azokat elfogadásra.

A Ház az összes javaslatokat egyhangulag vita nélkül elfogadja.

Ezután az elnök indítványozza, hogy a jubileum alkalmából a képviselőház is fejezze ki szerencsekívánatait és hódolatát az uralkodónak, azonkívül a koronázás évforduló napján, június hó 8-án a Ház ne tartson ülést.

A képviselőház ehhez egyhangulag hozzájárul.

Most következett a gazdasági cseléd-törvény részleteinek folytatólagos tárgyalása.

A 33-ik §. volt soron s a szavazás következett Návay Lajos indítványa fölött.

A szavazás névszerint történt és az eredmény az lett, hogy a Ház 74 szóval 51 ellenében, tehát 23 szótöbbséggel elfogadta Návay Lajos módosító javaslatát.

Ezután következett a többi szakaszok tárgyalása.

A kiegyezés.

Budapest, június 3. (A „Torontál” ered. távirata.) Beck báró osztrák miniszterelnök tegnap Budapesten időzött és behatón tanácskozott Wekerle Sándor miniszterelnökkel a kiegyezési tárgyalások módosatairól. A két miniszterelnök meg egyezett, hogy a kiegyezési tárgyalásokat jövő hétfőn fogják folytatni Budapesten.

A torontáli kamara.

Budapest, június 3. (A „Torontál” eredeti távirata.) A Nagybecskerek székhelyvel létesítendő torontáli kereskedelmi és iparkamara érdekében a kormányhoz menesztett küldöttség ma délben tisztelgett Botka Béla főispán vezetésével Kossuth Ferenc kereskedelmi miniszternél és Szterényi József államtitkárnál. A küldöttségben részt vettek: dr. Perisics Zoltán polgármester, dr. Pollák Győző, Mocsányi Richárd, Deutsch Jakab, Braun Ármán, Kónya Ferenc, Seprős Valter, dr. Brájer Lajos, Jokly Lipót, Homa Kálmán, Násztics Iván, Pávicsek József (Nagyikinda).

A küldöttséghez csatlakoztak dr. Várady Imre és dr. Baros János országgyűlési képviselők is.

Kossuth Ferenc kereskedelemügyi miniszter és Szterényi államtitkár a miniszter szobájában együttesen fogadták a küldöttséget.

Botka Béla főispán előadta a torontáli kamara létesítésének szükségét támogató érveket s miután az ügyet a miniszter jóindulatú partfogásába ajánlotta, átadta a kamarára vonatkozó memorandumot.

Kossuth Ferenc kereskedelmi miniszter kijelentte, hogy több részről érkeztek hozzá hasonló kérések. Miután azonban a kamarai törvény revíziója előkészítés tárgyát képezi, a revízió előtt nem dönthet a kamarák dolgában.

Ezután Botka főispán bemutatta a küldöttség tagjait a miniszternek és Szterényi államtitkárnak, aki a bemutatás során ugyanazokat ismételte, amiket a miniszter hangoztatott.

Ezzel a tisztelgés véget ért.

Szoborleleplezések.

Budapest, június 3. (A „Torontál” eredeti távirata.) Mint Zólyomból sürgönyzik, ott tegnap leplezték le Rákóczi fejedelem szobrát nagy ünnepességgel. A leleplezési ünnep nevezetessége különösen az, hogy ez az első Rákóczi-szobor az országban.

Budapest, június 3. (A „Torontál” eredeti távirata.) Mint Hajduböszörményből jelentik, ott szintén tegnap leplezték le Bocskay szobrát nagyszabású ünnepség keretében. Az ünnepen, melyen óriási közönség vett részt, megjelent Darányi Ignác földmívelési miniszter és Justh Gyula képviselőházi elnök, akiket élénk ovációban részesítettek.

Az általános választói jog.

Budapest, június 3. (A „Torontál” eredeti távirata.) A magyarországi szociáldemokrata párt tegnap délután a Város-

ligetben az Arena mellett levő téren népgyűlést tartott az általános választói jog ügyében, kapcsolatban az osztrák választásokkal. A gyűlésen, amelyen óriási tömeg jelent meg, a szónokok rámutattak az osztrák választások eredményére és sürgették az általános választói jognak Magyarországon való behozatalát. Támadták a kormányt, hogy junktimot állított fel az alkotmánybiztosítékok és az általános választói jog dolgában, holott az általános választói jogot minden föltétel nélkül önállóan meg kell csinálni. A gyűlés hasonló értelmű határozati javaslatot fogadott el.

A kisiparosok gyűlése.

Budapest, június 3. (A „Torontál” eredeti távirata.) A budapesti kisiparosok tegnap népes gyűlést tartottak abból az incidensből kifolyólag, amely a kisiparosok küldöttsége és a kereskedelmi miniszter között történt. A gyűlésen élesen támadták a kormányt, elhatározták, hogy a magok védelmére megalapítják a kisiparosok országos szövetségét.

Az osztrák Derby.

Budapest, június 3. (A „Torontál” eredeti távirata.) Mint Bécsből sürgönyzik, tegnap dőlt el a tavaszi lóverseny évadban a százezer koronás osztrák Derby sorsa s a versenyt Wencckheim „Styrián” nevű lova nyerte meg.

Határidő-üzlet.

Budapest, június 3. (A nagybecskereki Lloyd-társulat távirata.) A mai tőzsdén déli zárlatkor a következő árakat jegyezték:

Buza (okt. 1907.)	20.72—
Rozs (október 1907.)	17.28—
Zab (októberre 1907.)	13.84—
Tengeri (júliusra 1907.)	11.80—
Tengeri (májusra 1907.)	11.82—

Dr. Brájer Lajos távollétében a szerkesztésért felelős Somfai János.

Nyíltér.*

Lubi Erzsébet gyógyviz

gyomorbetegségek minden neme ellen, ugyszintén torok, gége és hörgők idült hurutos állapotban kiváló sikerrel alkalmaztatik.

Megrendelhető a forrásbérletégnél

Szolyva, (Bereg megye).

Telefon 42-55.

Telefon 42-55.

Kapható

minden fűszer- és ásványvíz kereskedésben.

478-15.8

Serravallo
féle
CHINA-BOR vastartalommal
Hygienikus kiállítás Bécs 1906. Államdíj, díszoklevél és nagy aranyérem.
Erősítő szer: gyöngékedők, vérszegények és lábadozó betegek számára.
Étvágygerjesztő, idegerősítő, vérjavító ital.
Ise kellemes. Több mint 5000 orvos elismerés.
J. SERRAVALLO, Trieste-Barcola.
Megrendelhető minden gyógyszerüzletben. 1/2 literes palack K. 2.00, 1 literes palack K. 4.80

* E rovat alatt közlöttékért nem vállal felelősséget a szerk.

HIRDETÉSEK

FELVÉTELNEK A

„TORONTÁL”

KIADÓHIVATALBAN.

Torontali h. é. vasutak és Temesvár—Módosi h. é. vasút menetrendje.

Érvényes 1907. évi május hó 1-től.

Oda.				Zsombolya—Nagy-Becskerek.				Vissza.				Oda.				Nagy-Becskerek—Pancsova-Józsefváros.				Vissza.									
V-v.		Sz-v.		V-v.		Sz-v.		V-v.		Sz-v.		V-v.		Sz-v.		V-v.		Sz-v.		V-v.		Sz-v.		V-v.					
6018		6002/1		6012/II		1.		6004.		6007.		6016.		6014.		2.		6208.		6212.		6202.		3.		6201.		6211.	
I-III. osztály				I-III. osztály				I-III. osztály				I-III. osztály				I-III. osztály				I-III. osztály									
		645	1010	940		ind. Budapest-ny.-pályaudvar	érk.	159	710		715				645	1010	940	ind. Budapest-nyug.-pályaudv. (8.)	érk.			715							
		205		1246		ind. Szeged	érk.	954	1240		1252				350	1201	1201	ind. Szeged (8.)	érk.			1232							
		506		241		ind. Temesvár-Józsefváros	érk.	641		817					810	155	155	ind. Nagy-Kikinda (9. 8.)	érk.			1031							
		512		248		ind. Zsombolya (7.)	érk.	634		634		944			815	705	705	ind. Nagy-Becskerek (8. 1.)	érk.			540							
		514		253		érk. Uj-Zsombolya (7.)	ind.	633		633		937			840	710	710	érk. N.-Becskerek-Bp. (1. 7.)	ind.			535							
		528		309		ind. Uj-Zsombolya (7.)	érk.	620		620		917			849	729	729	ind. N.-Becskerek-Bp. (1. 7.)	érk.			827							
		537		318		↑ Klári		611		611		908			858	746	746	↓ *N.-Becskerek-Gyártelep				818							
		544		326		↑ Kécsa		608		608		888			802	551	551	érk. Sándorudvar (1.)	ind.			809							
		600		345		↑ *Kuriácska		554		554		849			902	746	746	ind. Szécsány (1.)	érk.			620							
		613		400		↑ Csene		520		520		828			914	758	758	ind. Sándorudvar (1.)	érk.			808							
		624		414		↑ Torontál-Ujvár		504		504		815			948	828	828	↑ Écska-Zsigmondfalva				757							
		632		423		↑ Óregfalva		451		451		805			1005	841	841	↓ Tomasovác				732							
		648		437		↑ Jánosföld		440		440		752			1025	901	901	↓ Torontál-Ozora				712							
		658		458		↑ Párdány		426		426		737			606	—	—	érk. Antalfalva (5.)	ind.			651							
		710		511		↓ Fény		412		412		719			650	1080	902	ind. Számos (5.)	érk.			412							
		721		528		↓ Módos (6.)	ind.	400		400		706			706	1050	918	ind. Antalfalva (5.)	érk.			649							
		—		905		érk. Temesvár-Józsefváros (6.)	ind.	—		—		935			721	1107	933	↑ Torontál-Vásárhely				639							
		433		527		ind. Temesvár-Józsefváros (6.)	érk.	734		6013		905			736	1122	948	↑ Czapaj				615							
		454		540		ind. Módos (6.)	érk.	514		844	135	651			746	1132	957	↑ Ferenczhalom				559							
		803		549		érk. Szécsány (4. 3.)	ind.	455		820	114	680			805	1155	1015	*Torontál-Almás				548							
		—		505		érk. Versecz (3.)	ind.	—		505	—	155			808	1159	1018	↓ Pancsova-Józsefváros				585							
		505		640		ind. Versecz (3.)	érk.	803		—	—	949			818	1209	1028	↓ Beágazás Révaujfalu felől				520							
		520		640		ind. Alibunár (4.)	érk.	1030		—	—	—			—	—	—	érk. Pancsova	ind.			510							
		531		708		ind. Szécsány (4. 3.)	érk.	447		—	108	630			—	—	—					—							
		541		718		↑ Szárcsa		434		—	1254	550			—	—	—					—							
		556		729		↑ *Lajosmájer		423		—	1240	532			—	—	—					—							
		609		742		↑ *Pusztá-Kenderes		413		—	1230	522			—	—	—					—							
		610		745		↓ Lázár föld		405		—	1222	514			—	—	—					—							
		620		755		érk. Sándorudvar (2.)	ind.	352		—	1159	456			—	—	—					—							
		630		805		ind. Sándorudvar (2.)	érk.	351		—	1158	455			—	—	—					—							
		—		—		ind. *Nagy-Becskerek-Gytelep	ind.	342		—	1148	445			—	—	—					—							
		—		—		érk. N.-Becskerek-Bpart (7. 2.)	ind.	333		—	1138	435			—	—	—					—							
		—		—		ind. N.-Becskerek-Bpart (7. 2.)	érk.	—		—	—	—			—	—	—					—							
		—		—		érk. Nagy-Becskerek (8. 2.)	ind.	—		—	—	—			—	—	—					—							
		—		—		érk. Szeged (8.)	ind.	—		—	—	—			—	—	—					—							
		—		—		érk. Budapest-ny. p. u. (8.)	ind.	—		—	—	—			—	—	—					—							
		—		—		érk. Nagy-Kikinda (8. 9.)	ind.	—		—	—	—			—	—	—					—							

Oda.				Szécsány—Alibunár.				Vissza.			
Sz-v.*		Sz-v.		V-v.		V-v.		Sz-v.*		V-v.	
6404		6402		6412		4.		6411		6401	
I-III. osztály				I-III. osztály				I-III. osztály			
		333		333		ind. Nagy-Becskerek-Bpart (1.)	érk.	715		—	—
		—		506		„ Zsombolya (1.)	„	944	reggel		—
		609		810		ind. Szécsány (1. 3.)	érk.	608	653		—
		617		819		érk. Csott (3.)	ind.	559	643		—
		—		805		ind. Versecz (3.)	érk.	949	—		—
		620		820		ind. Csott (3.)	érk.	558	642		—
		628		828		↓ *Bóka megállóhely		549	633		—
		645		846		↓ Jarkovác		533	615		—
		700		901		érk. Számos (5.)	ind.	520	600		—
		—		—		„ Antalfalva (5.)	„	330	—		—
		708		909		ind. Számos (5.)	érk.	512	545		—
		728		926		↑ Dobrica		459	532		—
		732		934		↑ Ferdinándfalva		451	524		—
		745		947		↑ Iláncsa		438	512		—
		757		959		↑ Kevi-Szöllős		427	501		—
		816		1023		↑ Uj-Alibunár		412	446		—
		823		1030		érk. Alibunár	ind.	406	440		—
		este		1250		érk. Temes-Kubin	ind.	—	—		—

* Minden kedden, pénteken és vasárnap közlekedik.

Keskenyvágányú vonal.

Oda.				Zsombolya—Nagy-Becskerek-Bégapart.				Vissza.			
T. v. sz. sz. Vegyes-vonat		Vegyes-vonat T. v. sz. sz.		V-v.		V-v.		Sz-v.*		V-v.	
5968.		5912, 5914.		7.		5911, 5913, 5967.		I-III. osztály		I-III. osztály	
I-III. osztály				I-III. osztály				I-III. osztály			
		650	1010	815		ind. Budapest ny. pályaudvar	érk.	125	710	715	
		—	200	1146		ind. Szeged	érk.	954	1240	1252	
		—	—	153		„ Temesvár-Józsefváros	„	—	—	—	
		—	423	300		ind. Zsombolya (1.)	érk.	808	933	—	
		—	431	308		érk. Uj-Zsombolya (1.)	ind.	755	925	—	
		—	452	311		ind. Uj-Zsombolya (1.)	érk.	750	920	—	
		—	449	328		↑ *Juliamájer		733	903	—	
		—	457	336		↑ Német-Czernya		726	856	—	
		—	514	353		↑ *Leonamájer		708	838	—	
		—	521	400		↑ *Karolinamájer		701	831	—	
		—	534	413		↑ *Magyar-Czernya		655	825	—	
		—	550	429		↑ *Jánosmájer		631	801	—	
		—	559	438		↑ *Pálamájer		622	752	—	
		—	620	459		↑ Csóstelek		611	741	—	
		—	636	516		↑ Ittvárnok-Rogendorf		546	716	—	
		225	653	534		↑ Béga-Szent-György		529	659	150	
		235	702	543		↑ *Katalinfalva megállóhely		519	647	140	
		251	715	556		↑ Katalinfalva		514	642	134	
		309	733	616		↑ Klekk		449	618	112	
		314	737	620		↑ *Klekk megállóhely		444	611	107	
		332	755	638		↑ Nagy-Becskerek-Vámház		427	554	1249	
		338	801	644		↑ Temesvári-utca		421	548	1243	
		344	807	650		↑ Korona-szálloda	meg-	415	542	1237	
		349	812	655		↑ Ferencz-József-tér	álló-	410	537	1232	
		355	818	701		↑ Német-utca	helyek	404	531	1226	
		400	823	706		érk. N.-Becskerek-Bpart (1. 2.)	ind.	358	526	1220	

Oda.				Szécsány—Versecz.				Vissza.							
Sz-v.		Sz-v.*		V-v.		V-v.		Sz-v.		V-v.					
6304.		6302.		6308.		6312.		3.		6301.		6311.		6303.	
I-III. osztály				I-III. osztály				I-III. osztály				I-III. osztály			
		—		333		456		ind. Nbecskerek-Bpart(1) ér.	918	827	—				
		—		241		250		„ Zsombolya (1.)	—	941	—				
		905		530		801		„ Alibunár (4.)	1030	—	—				
		918		53											

Nagybecskereki takaré- és előleg-egylet mint részvénytársaság.

MEGHIVO.

A „Nagybecskereki takaré- és előleg-egylet mint részvénytársaság“ 1907. június hó 10-én délután 4 órakor az intézet helyiségeiben

rendkívüli közgyűlést

tart, melyre a t. részvényesek ezennel tisztelettel meghívattak.

Tárgysorozat:

1. Két jegyzőkönyvhitelesítő választása.
2. Két igazgatósági tag választása az 1907., 1908. és 1909. üzlet évekre.
3. A felügyelő-bizottság esetleges kiegészítő választása az 1907., 1908. és 1909. üzlet évekre.
4. A választmány kiegészítő választása.

Az igazgatóság.

Kivonat az alapszabályokból.

A közgyűlés azon részvényesekből áll, kik vagyunk szabad kezeletében törvényileg akadályozva nincsenek. Részvényesek, kik e minősítéssel bírnak és a közgyűlésen részt venni akarnak, tartoznak a közgyűlésre kitézött napot megelőzőleg legalább három nappal részvényeiket a nem esedékes szelvényekkel az intézet pénztáránál a hivatalos órákban letenni.

E letett részvényekről elismervényt, illetve a közgyűlésen való részvételre jogosító igazolványt kapnak.

Szavazatra csak azon részvények jogosítanak, melyek egy hónappal a közgyűlés előtt az intézet könyveiben a letetvőre irvák. 508-3.2

Nagybecskerek város összeiró bizottságától.

4. ösz. biz. sz. 1907.

533-1.1

Hirdetmény.

Közhirre tétetik, hogy a Nagybecskerek városi összeiró-bizottság az esküdtképesek alaprajstromát 1908. évre elkészítette, s hogy az alaprajstrom a városi I-ső jegyzői hivatalnál folyó évi június hó 1-től kezdve 15 nap alatt bárki által megtekinthető, és hogy az ellen akár alkalmas egyének kihagyása, akár nem alkalmasnak bejegyzése miatt ezen 15 nap alatt, tehát folyó évi június hó 15-éig bezárólag a hivatalos órákban délelőtt 8-12 és délután 3-5 óráig bárki felszólalhat, valamint ezen felszólalásokra, melyek szintén közszemlére fognak kitétetni, folyó évi június hó 16-tól június hó 23-áig bezárólag bárki észrevételeket tehet. A felszólalások és észrevételek az összeiró-bizottság elnökének írásban nyújtandók be vagy szóval előterjeszhetők

Kelt Nagybecskerek városában, 1907. évi június hó 1. napján

Dr. Perisics Zoltán

polgármester,
mint az összeiró-bizottság elnöke.

3096/kig. 1907. szám.

521-3.2

598/907.

Czrepaja község előljárósága.

Pályázati hirdetmény.

A nagyszentmiklósi járáshoz tartozó Szerbnagyszentmiklós községében lemondás folytán megüresedett 1200 korona fizetés és 200 korona lakbérrel egybekötött és ennek betöltésével esetleg megüresedő 1000 korona fizetés és 200 korona lakbérrel javadalmazott segédjegyzői állásokra pályázatot hirdetek.

Felhívom mindazokat, kik kérdéses állást elnyerni kívánják, hogy szabályszerűen felszerelt pályázati kérvényüket folyó évi június hó 14-én délután 5 óráig adják hozzám be. A választást folyó évi június hó 15-én délután három órakor fogom Szerbnagyszentmiklós község tanácstermében megtartani.

Nagyszentmiklós, 1907. évi május hó 27-én.

Hadfy,
főszolgabíró.

Legdivatosabb csokrok és koszorúk friss élő virágokból.

Magastörzsű oltott rózsák a legjobb fajokban. — Továbbá nyíló cserepes virágok jutányos áron kaphatók

Oláh Gábor
városi kertésznél,
Amerika-negyed
Bajza-utca 2138/8
(273-x.32)

Árverési hirdetmény

Czrepaja község részéről ezennel közhirre tétetik, hogy egy hatóságilag legutóbb kiselejtezett 8 éves

tenyészbika

folyó évi június hó 15-én délelőtt 9 órakor a község háza előtt nyilvános árverés útján készpénzfizetés mellett a legtöbbet ígérőnek el fog adni.

Czrepaja, 1907. június hó 3-án.

525-3.1

Községelőljáróság.

Szabad kézből
eladó
a melencei-utca 437. számú
— ház —
igen kedvező fizetési feltételek mellett. — — —
Tulajdonos:
Nagybecskereki takarékpénztár.

Két teljesen elkülönített bejárattal

butorozott
szoba

villanyvilágítással kiadó.

Deák Ferenc-utca 7. sz.

FELTÜNŐ UJDONSÁG.

Delice

Minden hirdetés felesleges, a dohányzó egyszerűen veszi és többé mászt nem szíhat.

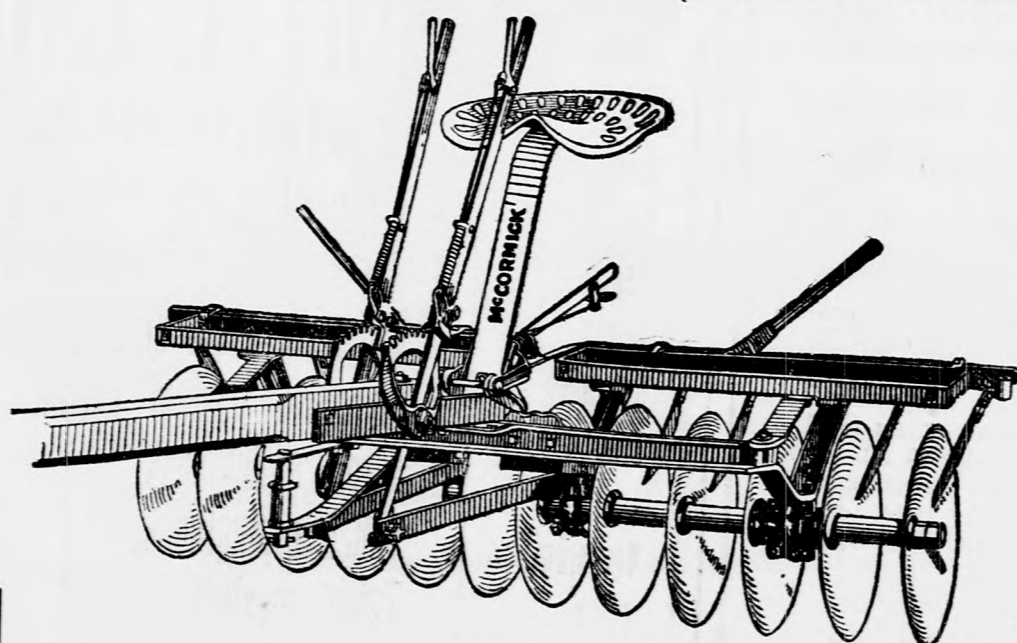
legjobb valódi francia

SZIVARKAPAPIR ÉS SZIVARKAHÜVELY.

24-x.43

Vezérképviselői a

Hofherr és Schrantz cséplőgépgarnitúráinak és gazdasági gépeinek
Ganz és Tsa r. t. motorai, malomberendezései és gőzekéinek
Mc. Cormick aratógépei és gazdasági gépeknek.



Cséplőgépek átalakítása a legújabb szerkezetre.

Locomobilok átalakítása magánjárokra.

— Javitások, öntvények gyorsan és olcsón elkészítetnek. —

Technikai cikkek, olajok, tömör zsír a legjobb minőségben.

Iroda: Telefon 106.

Gyár: Telefon 51.

Nagybecskereki gépgyár vas- és fémöntőde

Braun és Prandell.

389-52.7

Keresztes község előljárósága.

502. szám. 1907.

531-31

Versenyárgyalási hirdetmény.

Keresztes község képviselőtestületének 18. kgy. 259/1907. szám alatt hozott és a vármegye törvényhatósága által 519. kgy. 10324/1907. szám alatt jóváhagyott határozata alapján

község ház felépítésével

kapcsolatos kőműves, ács, tetőfedő, bádogos és asztalos munkálatokra árlejtés hirdettetik.

Ezen árlejtés megtartására határnapul Keresztes község házában 1907. évi június hó 16-ik napjának d. e. 11 órája tüzetik ki s felhívják a vállalkozók, hogy zárt írásbeli ajánlataikat a kikiáltási ár 10% képező bántépén vagy óvadékképes papírral felszerelten fenti határnapig délelőtt 10 óráig Keresztes község előljáróságánál nyujtsák be.

Az egyes munkálatokra a kikiáltási ár a következő:

1. A kőműves munkálatra falkötő vasak, gerendakapcsok, áttalók, gyűrűk s ékek hozzáadása, valamint 7 mm. vastag aszfalt izoláló lemez hozzáadásával. 1600 kor. — fill.
2. Az ács munkálatokra 250 " — "
3. A tetőfedő munkálatokra 100 " — "
4. Bádogosmunka 13 " 50 "
5. Asztalos, lakatos, üveges és mázoló munka 1437 " — "

Összesen 3400 kor. 50 fill
Ezen munkálatokra ajánlat együttesen, avagy külön-külön is beadható.

Az építéshez szükséges anyagot, nevezetesen: föld, homok, mész, téglák, vályog, cserép és tetőfát a község maga szerzi be s állítja elő.

Az építkezés folyó évi június hó 20-án megkezdendő és folyó évi október hó 1-éig teljesen befejezendő s a községnek átadandó.

Az egyes munkálatokért járó összeg vállalkozóknak a munka teljes befejezte s szakértő közbenjötté mellett történt átvétele után fog a bántépénzzel együtt kifizettetni.

A vonatkozó terv és költségvetés Keresztes község jegyzői irodában a hivatalos órák alatt megtekinthető.

Keresztes, 1907. évi május hó 31-én
Tordai Lipót A., Madarász András,
jegyző. bíró.

Kötélárak

zsínegek, zsákok, vitorla és ponyvavásznak, vízmentes ponyvák, halhálók, lóhálók, függőágyak és tornaszerek

jutányosan és nagy választékban kaphatók

Csuser János,

kötélárugyár és rövidáru nagykereskedőnél
Nagybeeskereken.

489-30.6

Fürdőnyitási hirdetmény.

„RUSZANDA“ gyógy-izsápfürdő Melencén (Torontálmegyében), mely gyógyeredményben azonos a Pöstyén és Szent-Lukács iszápfürdők gyógyerejével,

1907. évi május hó 14-én nyílt meg.

Az iszap és a víz gyógyerejét különösen közhívenben, idült ízületi rheumában, scrofulosis minden alakjában szenvedők, dugyszintén minden kenőgyógyódnak ellenálló bőrbetegeknek, különösen psoriasis és prurigóban szenvedők, továbbá rendellenes vérzésben szenvedő nők és idegbetegek igen magasztalják. • Speciális hatása a csontbántalmaknál: caries-necrosisnál a leghíresebb nemzetközi fürdőket felülmúlja. • Az idült talmaknál: caries-necrosisnál a leghíresebb nemzetközi fürdőket felülmúlja. • Az idült Lues-bántalmaknál mint utókúra kitűnő sikert mutat fel és e célra külön kabinok állanak rendelkezésre. • Vendégeknek rendelkezésére áll három legmodernebben berendezett lakóház, tágas terraszokkal, gyógy- és étterem, kitűnő konyha, rendkívül jó zene, tekepálya, zongora, arnyas sétány padokkal, stb. • Közelebbi felvilágosításokkal készséggel és díjmentesen szolgál a Ruszanda gyógyfürdő igazgatósága.

Melence, 1907. évi április hó 1-én.

Piperszki Kamenkó, ügyvivő.

(P. H.)

Tánazevits Pál, előök.

Nyomatott Pleitz Fer. Pál kiadónál, Nagybeeskereken.

Árlejtési hirdetmény.

A kistoráki gk. román templom tatarozására, az aradi gk. szentszék 3270/1906. számú rendelete alapján, ezennel árlejtés hirdetünk, mely f. é. június hó 16-án d. e. 10 órakor fog megtartatni.

A kikiáltási ár 1761 kor. 40 fillérben állapítatik meg. A tervezet, a költségvetés, valamint a feltételek a plébániai hivatalban megtekinthetők.

Az árverelni szándékozók a versenyárgyaláson személyesen jelenjenek meg, de az utazási költség meg nem térítettik. Aki a tatarozást elvállalja, köteles az árlejtés megkezdése előtt 10% óvadékat készpénzben, vagy elfogadható értékpapírban a templomgondnok kezéhez letenni. Az egyházközség fentartja magának a jogot, hogy ezen munkálatot annak a vállalkozónak adja át, akiben a munka kivitelére legtöbb erkölcsi garanciát lát.

Kistorák, 1907. évi május hó 28-án.

Lupsa György,
előök.

(523-3.3)

Terlai Dömjén,
jegyző.

Pályázati hirdetmény.

Románpetre községben ezidő szerint végleges üresedésben van az adóügyi segédjegyzői állás évi 1000 kor. készpénzfizetés, 120 kor. lakbér és 64 kor. tűzifátalányból álló javadalmazással.

Irnok-ellenőri állás és irnokvégrehajtói állás egyenként évi 840 korona készpénzfizetés, 120 kor. lakbér és 64 kor. tűzifátalányból álló javadalmazással.

Ezen állások rendszeresítve vannak s egyelőre 2-3 hónapra ideiglenesen és csak azután választás útján töltenek be.

Jegyző minősítéssel bírók előnyben részesülnek s a román nyelv tudása okvetlen kellék. Ezen állások azonnal elfoglalhatók. Az eddigi alkalmaztatást igazoló bizonyítványokkal felszerelt helyettesítés iránti kérvények az alibunári járási főszolgabíró-sághoz intézendők.

Románpetre, 1907. évi május hó 29-én.

Knoll János,
jegyző.

(522-3.2)

Kiadó lakások.

I.
Melencei-ut 445. számú házban november 1-ével:

5 szobából, zárt folyosó, konyha, cselédszoba és mellékhelyiségekből álló lakás.
Villanyvilágítás bevezetve.

II.
Gizella-rakpart 462. számú házban augusztus 1-ével:

udvari lakás, 3 szoba, zárt folyosó konyha, cselédszoba és mellékhelyiségekből álló lakás. Villanyvilágítás bevezetve.

Bővebb felvilágosítással szolgálnak Benkovich Mihály gyógyszerárában.
519-43

518/907. sz.

Torontálerzsébetlak község előljárósága.

Árverési hirdetmény.

Torontálerzsébetlak község előljárósága nevében közhírré teszem, hogy a község mint jogi személy tulajdonát képező ugynevezett Bélo-Blato legelőből kaszálás céljára kihalított 50 kat. hold

fűtermést

előszéna kaszálásra folyó évi június hó 10-én reggel 8 órai kezdettel a helyszínén megtartandó nyilvános árverésen eladni fogom.

Bővebb árverési feltételekről a hivatalos órák alatt a község jegyzői irodájában tudomás szerezhető.

Torontálerzsébetlak, 1907. június hó 1.

Pártay Zoltán,
közs. jegyző.

534-31

Kiadó

a főtéren egy

üzleti helyiség

összes üzleti állványokkal, esetleg állványok nélkül is (az állványok olcsón eladó), hozzá tartozó rak-tári helyiséggel, lakással, mely 2 szobából és egy konyhából áll, egy kukorica-góré (kotárka) is.

Ajánlatok az alanti tulajdonoshoz címzendők:

PETROVITS GYÖRGY

JARKOVÁC (Torontálmegye.)

(520-3.2)

Házilag készített finom barack-, meggy- és csipke- (Hecserli)

lekvár

legolcsóbb árban kapható

Schager Nándor

fűszerkereskedésében

Nagybeeskerek, Mária Terézia-u. 2005.

Telefon 206.

409-10.8



Faj tojások

Kitüntetések:

Arad
Budapest
Bécs
Belgrád
Lóvín
Nagybeeskerek
Nagyvárad
Pozsony
Pancsova
Szófia
Szatmár
Szabadka
Temesvár
Veszprém
Zenta

Fehér orpington és sárga orpington fajtisza angol importált tyukok tojásai kaphatók állami nagy aranyéremmel és számos I. és legnagyobb díjjal kitüntetett fajbaromfi gazdaságban

REITTER OSZKÁRNÁL

NAGYBEESKEREKEN.

Darabja 50 fillér.

Őszi szállításra előjegyezhető:

Nagytestü angol emdeni libák,

Nagytestü pekingi kacsák,

Sárga orpingtonok,

Fehér orpingtonok,

Fehér mexikói pulykák.

518-x.2